



HRA Saarbrücken 8806, persönlich haftende Gesellschafterin:  
Pinard de Picard Beteiligungs GmbH, HRB Saarbrücken 6594  
Geschäftsführer: Martin Lehnen, Ralf Zimmermann · USt-IdNr.: DE 811 88110  
DEUTSCHE BANK AC · Konto-Nr. 0556019 · BLZ 590 700 70  
IBAN: DE 61 59 07 0070 0055 6019 00 · Swift/BIC: DEUTDEDB 595  
KREISSPARKASSE SAARLOUIS · Konto-Nr. 76 300045 · BLZ 593 50110  
IBAN: DE 64 59 35 0110 0076 3000 45 · Swift/BIC: KRSADE 55

## **Saint Antonin, „Les Jardins“, rosé (12 Flaschen)**

Region: Languedoc  
Erzeuger: Domaine Saint Antonin - Faugères  
Alkoholgehalt: 12,0 % vol.  
Rebsorten: Carignan, Cinsaut, Grenache, Syrah  
Bestell-Nr.: FLA060111P

*Ein Fabel-Rosé, von dem wir schlicht zuviel eingekauft haben und den wir jetzt zum absoluten Schnäppchenpreis anbieten!*

*Exklusiv bei Pinard de Picard: Ein Fabel-Rosé (letztes Jahr OHNE Appellations-Zulassung, da mit 11,5% Vol. zu WENIG Alkohol für die „hohe Behördlichkeit“!*

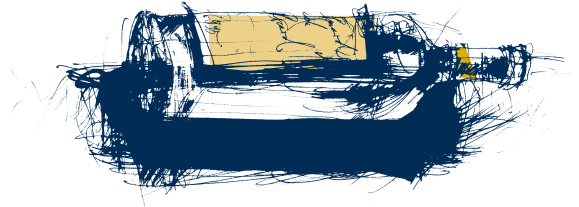


*Viele unserer Kunden kennen die Geschichte schon und haben sich zum einen geschüttelt vor Lachen und zum anderen diesen Rosé innig geliebt:*

*Anfang Februar 2011 hatte uns Frédéric während eines Besuchs bei uns in Saarwellingen einen Rosé (seinen ersten übrigens!) ins Glas gegossen, und wir waren wie vom Donner gerührt: Neben der aromatischen Fülle strahlte der Wein eine unglaubliche Frische und Leichtigkeit aus – kein Wunder, bei gerade einmal sagenhaften 11,5% Vol. Alkohol. Wir waren begeistert, so stellen wir uns die Zukunft südfranzösischer Rosés vor, und spontan haben wir die gesamte Menge dieses genialen Fabel-Rosés für unsere Kunden eingekauft. Dann trafen die Etiketten auf der Domaine Saint Antonin ein und alle Flaschen wurden gelabelt. Nur noch schnell die Spedition schicken und schon konnte der Spaß beginnen. STOP!!!!*

*„Was soll das denn sein? Ein Wein aus Faugères, mit geschützter Herkunftsangabe, den strengen Qualitätsvorgaben entsprechend, und NUR 11,5% Alkohol? Non, niemals, jamais. Nicht mit uns. Das kann nur ein Vin de Pays sein“. So sprach die zuständige „Behörde“ INAO und wir mussten unseren Kühltransporter wieder zurückpfeifen. Wein verboten! Wir versicherten Frédéric, dass dies nun wirklich kein Problem ist, denn wir liebten diesen Rosé ja insbesondere auch wegen seines so niedrigen Alkoholgehalts. Und dann war der Wein eben „nur“ ein Vin de Pays, was niemanden unserer Kunden stören wird, denn, um in leicht abgewandelter Form mit Dortmunds Fußballlegende Adi Preißler zu sprechen: „Grau ist alle Theorie – denn entscheidend ist im Glas“. Aber schon tat sich das nächste Problem auf: Denn alle Flaschen waren ja bereits gelabelt, ein AOC Faugères auf der Vorderseite und 11,5% Alc auf der Rückseite. Und das ist nun mal VERBOTEN. Was tun? Die Flaschen zerschlagen, den Wein ins Mittelmeer kippen oder alle Flaschen einfach selbst trinken. Dann wären wir bei Pinard trotz des Niedrig-Alkohols den ganzen Sommer über besoffen! Oder, die Alternative, so zumindest*





HRA Saarbrücken 8806, persönlich haftende Gesellschafterin:  
Pinard de Picard Beteiligungs GmbH, HRB Saarbrücken 6594  
Geschäftsführer: Martin Lehnen, Ralf Zimmermann · USt-IdNr.: DE 811 88110  
DEUTSCHE BANK AG · Konto-Nr. 0556019 · BLZ 590 700 70  
IBAN: DE 61 59 07 0070 0055 6019 00 · Swift/BIC: DEUTDEDB 595  
KREISSPARKASSE SAARLOUIS · Konto-Nr. 76 300045 · BLZ 593 50110  
IBAN: DE 64 59 35 0110 0076 3000 45 · Swift/BIC: KRSADE 55

*Tino in seinen bisweilen „bösen“ Gedanken, die Funktionäre darin ertränken? Aber nein, für solche Probleme gibt es ja zum Glück die elegante „französische“ Lösung und dafür lieben wir sie so, unsere netten Nachbarn: Et alors, wenn der Wein nur 11,5% Alkohol hat und ein waschechter Faugères ist, was aber offiziell nicht möglich ist, da ein waschechter Faugères ja auf jeden Fall 12 Volumenprozent Alkohol braucht, nun, hm, was könnte man da nur machen? Et voilà, die Idee schlechthin: Lasst uns das Rückenetikett einfach überkleben und nach einer geschätzten neuen „Messung“ 12% Alkohol draufschreiben!*

*Na also, geht doch. Wir bedanken uns bei der Kreativität der behördlichen französischen Gralshüter, wünschten Ihnen, werte Kunden, viel Spaß mit diesem herrlichen Wein, der fast nicht sein durfte, was er ist. Ein Klasse Rosé aus dem Faugères. Vive la France. Und im Jahrgang 2011 haben wir eine gleich faszinierende Qualität im Glas: einen feinwürzigen, traumhaft fruchtigen Rosé mit gerade wieder einmal knapp „geschätzten“, pardon, gemessenen, 12 Volumenprozent Alkohol. Santé!*